נאכן שטורעם

אויסמיידן שווינדלערייען נאך נאטורליכע חרבנות ['דיזעסטערס'] (Disasters)

אפיס פון ניו יארק סטעיט אטוירני דזשענעראל
לעטישע דזשעימס

מיטלען

פעדעראלע עמוירדזשענסי פארוואלטונג אגענטור ['פעדעראל עמוירדזשענסי מענעדזשמענט עידזענסי'] (Federal Emergency Management Agency) (FEMA)

פימא הילף ליניע
(800) 621-3362
טי.טי.וויי. TTY
(800) 462-7585

AskIA@fema.dhs.gov
FEMA.gov

P.O. Box 10055
Hyattsville, MD 20782-8055

חורבן הילף ['דיזעסטער אסיסטענס'] (Disaster Assistance)

disasterassistance.gov

גאווערנאר'ס אפיס פון שטורעם ערהוילונג ['סטארעם ריקאווערי'] (Storm Recovery) (GOSR)

הילף ליניע (844) 969-7474

info@stormrecovery.ny.gov
stormrecovery.ny.gov

64 Beaver Street
PO BOX 230
New York, NY 10004

טייערע ניו יארקער,

אדורך צו לעבן א נאטורליכן חורבן 'דיזעסטער' (disaster) איז גענוג אויף צו צעברעכן דעם מענטש. אבער ליידער קען עס אמאל זיין בלויז די אנהייב פון די שווערקייטן וואס די איבערלעבער מאכן מיט.

זייער אפט נאכדעם וואס א שטורעם, אדער נאך אן אנדערע 'קאטאסליזמיק' (cataclysmic) פאסירונג, קומט פאר, דעמאלט קומען אויף שווינדלער וואס זענען אויסן אויסצונוצן די געלעגנהייט פון יענעם'ס אומגליק. אין די צייט וואס איר ארבייט זיך צוריק צוזאם קלויבן דאס לעבן און צוריק שטעלן אייער פארמעגן, זאלט איר האלטן אן אויג איבער פרייז פאלשערייען (price gouging) און טוט גרונטליך אויספארשן קאנטראקטארס בעפאר איר נעמט זיי אויף.

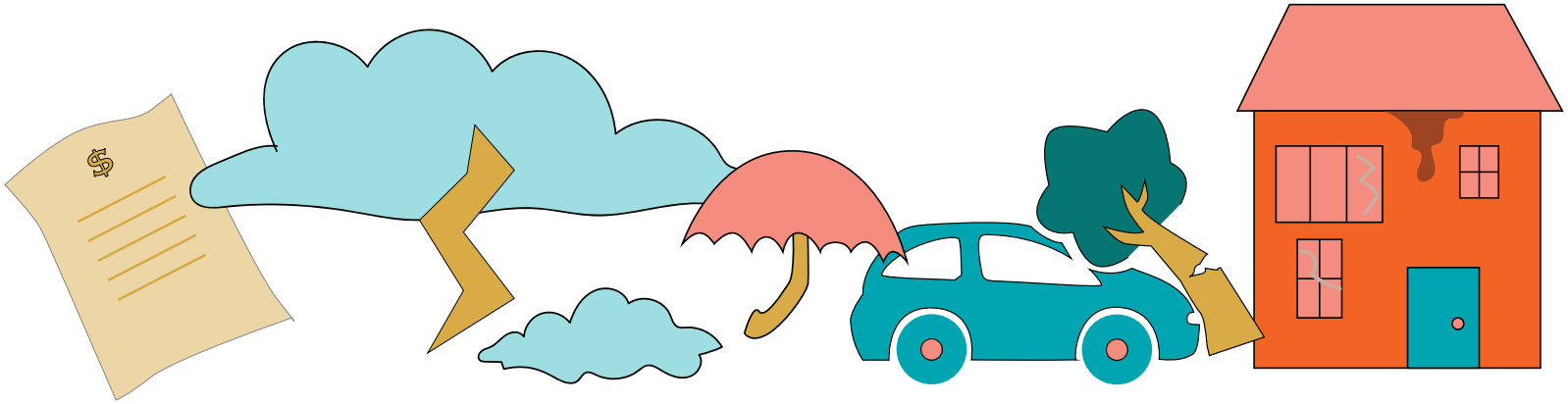
דער בראשו אנטהאלט אינפארמאציע וואס וועט אייך העלפן אויסמיידן כיטרע שווינדלערס און קאנטראקטארס מיט א נעגאטיווע רעפוטאציע, וויאויך וועט עס העלפן צו אידענטיפיצירן פרייז פאלשעריי (price gouging) פראקטיצירונגען. אויב איר זענט געפאלן א קרבן פון א שווינדל אדער איר האט מיטגעמאכט פרייז פאלשעריי (price gouging), פארבינדט זיך מיט געזעץ פארסירונג ['לאו ענפארסמענט'] (law enforcement) און גיט איין א באריכט ביי מיין אפיס.

מיט שעצונג,

Letitia James

אטוירני דזשענעראל פון ניו יארק
לעטישע דזשעימס

אפרייניגן און פאררעכטן פראפערטי



איר זאלט קיינמאל נישט צאלן די פולע פרייז גאנץ אין אנהייב.

\מאכט אפ א צאלונג סקעדזשול און האלט זיך דערצו. האלט צוריק די לעצטע צאלונג ביז דער גאנצער פראיעקט איז פארטיג צו אייער צעפרידענהייט, און ביז אלע געפאדערטע ‹אינספעקשאנס› און ‹סערטיפיקאטס אוו אקיופאנסי› זענען געצליך ארלעדיגט.

איר זאלט אלעמאל זיין זיכער אז דער קאנטראקטאר האט גילטיגע אינשורענס.

אויב אן ארבייטער ווערט פארוואונדערט, אדער אויב שאדענס ווערן צושטאנד געברענגט אויף אייער פראפערטי, קענט איר געהאלטן ווערן פאראנטווארטליך דערפאר אויב אייער קאנטראקטאר האט נישט די געפאדערטע אינשורענס.

פארלאנגט ‹רעפרענסעס› (references), קוקט נאך די לייסענסעס.

אינטערסירט זיך איבער לאקאלע ארבייט וואס די קאנטראקטארס האבן געמאכט. רעדט זיך דורך מיט די מענטשן וועלכע האבן זיי געדינגען; גיט א קוק אויף דעם דזשאב אויב איר קענט. מאכט זיכער אז דער קאנטראקטאר האט סיי וועלכע לייסענס וואס פאדערט זיך לויט אייער לאקאלע רעגירונג.

עס איז וויכטיג צו נעמען ‹עסטימעטס› (Estimates); באקומט עס שריפטליך.

פארלאנגט אז אלע ‹עסטימעטס› (Estimates) זאלן זיין שריפטליך, און אז עס זאל אריין רעכענען א שילדערונג פון די מאטריאל וואס גייט גענוצט ווערן. מאכט קלאר אז איר וועט נישט באצאלן פאר ארבייט וואס ווערט געטאן, אויב עס איז נישט אפגעמאכט געווארן שריפטליך. באשטעטיגט אז די מאטריאל וואס איז גענוצט געווארן איז די זעלבע ווי מען האט געשילדערט אין די ‹עסטימעט› (Estimate). מאכט זיכער אז אלע ענדערונגען צו דעם ‹עסטימעט› (Estimate) זענען געמאכט געווארן שריפטליך.

קוקט זיך אום איבער אייערע ‹פוירמיטס› (permits).

ערלויבט נישט דעם קאנטראקטאר צו ארבייטן אן די נויטיגע ‹פוירמיטס› (permits). אויב מען פארפעלט צו באקומען באשטעטיגונגען, קען דאס פארשלעפן אייער פראיעקט, אדער אייך פארמיידן פון אקופירן א פארטיגע געביידע.

נוצט א קאנטראקטאר וואס האט אן אדרעס וואס איר קענט באשטעטיגן.

אויב אייער קאנטראקטאר איז «היינט דאהי און מארגן אנטלאפן», קען עס אייך זיין זייער שווער צו פארסירן די גאראנטי.

פרייז פאלשעריי (Price Gouging)

דער ניו יארק סטעיט געזעץ טוט פארבאטן צו פארקויפן נייטיגע קאנסומער פראדוקטן און סערוויסעס – אזוי ווי למשל עסנווארג, וואסער, גאז, דזשענערעיטארס (generators), באטאריעס און פלעשלייטס, און סערוויסעס אזוי ווי למשל טראנספארטאציע – פון רעכענען דערפאר איבערגעטריבענע פרייז דורכאויס אן אבנארמאלע צעשאקלונג 'דיסראפשן' (disruption) פון די מארקעט.

אויב איר קלערט אז איר זענט געפאלן א קרבן פון פרייז פאלשעריי (Price Gouging), גיט איין א 'קאמפלעינט' ביי די 'קאנסומער פראודס ביורא'.

ag.ny.gov/price-gouging-complaint

(800) 771-7755